社論

蘇聯拒參四外長會議

美京華盛頓五日美聯社電稱，兩日前，蘇聯已再次覆牒表示拒絕參加西方提議之四強外長會議，討論德國統一及奧大利和約之問題，但彼等則主張五強外長會議（包括中共在內），美總統愛艾森豪及國務卿杜勒斯，自接到該覆牒後，殊感極大失望，認爲蘇聯對西方和解并無誠意，反而將增加冷戰之惡氣。

今後西方不應向克謨林宮邀請參加和平性之會議，而歐洲聯防計劃應及早日批准，（中略）一般政治家對該覆牒之觀感，以爲乃蘇聯反對歐洲聯防計劃之作用，仍爲一政治上之拖延策略，（詳情見本報五日特電），美英法爲國際騷動，局勢之蔓延，與東西德糾紛事件，并與國和約之對歐洲關係，深願與蘇聯商討世界和平的對策。

美國於一九五二年九月廿三日發出之蘇聯照會，曾提出若干世界建設性之建議，迄未得蘇聯正式答覆，而今年之照會，始獲得蘇聯上述之回報，在美國第一次給予蘇聯之照會，其中有云「爲謀鞏固和平，並遵循公乎基本自由權利之方式，緩和目前緊張局勢之希望，益形加強，美國政府深知事實上，唯有設法解決若干基本問題，如有順序之裁軍等，方能獲得持久和平，故希望於目前進行處理若干可及早解決之問題」。

「締結早應簽訂對德及對奧條約，顯然可能構成歐洲問題解決之重要因素，而美國政府認爲若能解決歐洲問題，對和平當大有貢獻」，「唯有在自由與足以代表全德之政府人員出席，且能自由參加討論之情形下，方能談判對德和約，而唯有自由選舉，方能建立此一政府」。

此一政府應如何組成與如何享受充分行動，乃爲一項問題，設若各方均有誠意，則此一問題，當不難早日解決，（現在美與西德經已訂有和約），設若此一問題不能解決，即緩和歐洲緊張局勢工作，即無法求得進展，「美國政府并認爲在此一初步會議中，對德對奧條約問題，亦應達成協議」云云，此乃美國第一次主張四外長會議之本旨大要也。

吾人迴憶一九五二年之巴黎舉行四外長會議的提論，蘇聯即行答復，請四外長會議的議事程序，應要有大西洋公約與美國海外基地兩項，否則蘇聯不願參加此一會議，實使美國感覺爲難，同時，蘇聯又要求討論裁軍，又責備美國販賣戰爭，而將德國武裝，其對奧國和約裁撤軍備等之擱置，均國不對，可見美國不願和平，而大西洋公約實際上有一部份侵略性的約章……等云。

由是觀之，今次蘇聯之再行拒絕參加四方的外長會議，固然亦是從前的一連串的要求之恐不獲得其要求接納中共參加者，乃以助其聲威，而增強其控制之力，倘使美英法三國稍有讓步條件，料想蘇聯亦非絕對不願參加會議，一般政治家所謂仍爲一政治上之拖延策略，或近似矣。

一美轟炸機遇險

幸未傷人

片市佐治六日加拿大社電，美空軍卑二九型轟炸機一架，今晨在片市佐治附近，遇兩個發動機損壞，及飛機頭冒烟，被迫在片市佐治機場降落，但因該機場之升降道原本爲小型機而設，故該机降落時觸地，當時破壞升降道，而兩個氣胎爆裂，幸未傷人，但其他飛機暫時祇能在其餘一條升降道上落，據稱卑二九型機有五拾噸重，該機雖不能在該升降道降落，但是大概可以由該升降道升空云。

火車出軌搭客無恙

安省激比埠六日加拿大社電，由滿地可往雲哥華第一班詩丕亞客車，駛離激比站經過交軌地方時，遇在後之八節車出軌，幸車中搭客均無恙。

軍營歡迎青年參觀

奧太瓦七日加拿大社電，加拿大陸軍部，爲求引起本國青年對於軍事發生興趣起見，已通令全國邀請有意入軍界之青年，參觀陸軍軍營及各種軍事建設，陸軍部稱，凡有意入軍界之青年，可以請求其教師或指導員領導其參觀各地陸軍軍營及軍事建設，而由當地陸軍當局派軍用車至學校或城市接送，當其爲上客云。

有三道鉄橋

原爲中國製造

緬甸蓮湖七日加拿大社電，詩晏亞鉄路當局今日宣布建築新鉄路，橫過蓮湖開發沙烈戈登鋁礦經過，謂在柏架他華干瀑布跨渡邱卓爾河之三道鉄橋，原本是爲中國國民政府製造者，後來因爲中國國民政府無能力取貨，故由加政府自己利用云。

救生車輾斃

暈倒老人

舍路六日合衆社電，老西人譚臣氏七拾歲，昨晚在舍路街外暈倒，適有救生車一架載傷人至醫院，在老人身上疾駛輾過，後來另一救生車將譚臣車入醫院，他已斃命，但醫生一時未能斷定他是中風而死，抑或被救生車輾斃。

南韓機師駕機投共

北韓獎賞廿八元

東京合衆社電，平壤電台播音稱，南韓機師一名，最近駕駛軍驅逐機一架抵北韓，已由北韓當局獎賞與金二拾八元，查聯軍對駕駛共機飛入南韓之機師，賞以美金拾萬元，與共方之賞金數，相差極遠云。

暗市党
JACK WONG
P.O. BOX 396
Armstrong, B.C.
黃昃園

頂靚大肉召
靚冬
留意光顧價錢特別
隨時取三五磅可能
所有寄費　買者

新和園
SUN WO YUEN
1351 No. 4 Rd. R. R. I
STEVESTON, B.C.

本園堂
老身冬
出售
無論大小
交易歡迎

◎西殞館出賣
本餐館位於鎔化藝業埠之商業區中心，生意暢旺，店主因人力問題，迫要出賣，本店樓上并有大房間六個，傢私齊備并有浴室，如需者請與下列函商。
STAR CAFE
967 Spokane St. Trail, B.C.

◎樓宇住宅連生意出賣
塗白灰斯德高樓宇一座內有聯組房四個并舖戶兩間每月租項收入三百四十元另有五房住宅一間每月租項六十元
又雜貨肉食生意同一樓業有大藏肉霜房裝置用具俱是時代化貨物鮮明內有住房五間樓業屋宇連生意一併取價三萬九千五百元約先交現款壹萬五千元至貳萬元之間隨時可以交易如意者請與業主在電話洽商
HA. 1523 R

訃書

不孝榮植等奉侍無狀痛遭
家嚴諱相松字錦帆黃公府君溯生於遜清同治九年二月廿五日寅時不幸於中華民國四十二年十一月一日辰時病終于雲埠新聖約瑟醫院積閏享壽八十六歲不孝榮植等親視含殮遵禮成服謹擇於本年十一月十八日(星期三)下午一時在丹利維街暗市黨殯儀館舉行喪禮扶柩歸土忝屬

宗親戚友

訃

訃與

誼哀此訃

哀孤子　榮植　泣血稽顙
女月娥適朱門泣血飲袵
期服媳　陳氏拭淚飲袵
期服男孫　偉光　偉林　熠煥拭淚稽首
女孫　美蘭拭淚飲袵
期服侄　文禮　揚禮拭淚
大功服姪孫　拭淚頓首
大功服姪媳　陳氏　孫氏拭淚飲袵
寶葵適雷門　寶梧適陳門　拭淚飲袵
小功服姪孫　子湛　偉才　拭淚鞠躬
姪孫女　悅桂　悅薇　拭淚飲袵
總服婿　朱德舜　馬丙申　拭淚頓首

妥職廿餘年黃公錦帆不幸一年十一月一日辰時在雲迦世積閏享壽八十六歲老謹擇於本年十一月十八日時在雲埠丹李維街暗市党灰柩歸土謹此訃

黃江夏堂實業公司
黃江夏總堂同啓
文彊學校

等件請照下列郵址於十一月十六日

黃公錦帆治喪處職員

處長　堃俠　副　慎余　文甫
文書主任　景仁　副　煥屏　敬三
財政主任　潮衍　副　恭禧　昭立　義華　英豪
司數主任　紀耀　副　祝齡　敢莊　宗榮　炯寬
交際主任　淵偉　副　生元　光漢　鼎南　友三　會賢
總幹事　漢魂　副　樹鄭　仕洲　世滾　景濤
幹事　公禮　寄生　世德　儉傳　光韶　少波　樹柏　傳仲
子文　蘭香　焯純　錦成　振三　彩璣　祖德　增業
同漢　光錦　禮給　國連　黃宏　專禮　敢豐　敢業
英法

治喪處郵址　WONG KUNG HAR TONG
123A Pender St. E., Vancouver, B.C., Canada

△國內新聞▽

名望天田，查本年秋耕開始時，適逢天旱，無法蒔植禾稻，幸延至農

華新書局
新劇書籍

當押利息低廉押物留候壹

鄙人壯遊加國，少習岐黃，得西醫傳授秘方，般店雲城，配製藥品，消流加美，垂廿餘年，對於各種良藥之功効，早已馳名中外，風行以來，久已膾炙人口矣，爲曾遍宣傳起見，鄙人一九四七年回國，般枝店於香港，爲利便祖國內外僑胞購用，經在香港各報紀載告白，讚揚各藥之効用，不知凡幾，在祖國大陸，如廣州推銷，用革新電台時代電台風行電台，三間電台，日夜播音宣傳，業務蒸蒸日上，至一九五十年大陸烽烟肆起，政局爲之一變，嚴禁泊來藥品，是以香港枝店仍能繼續營業，因此鄙人重回加國，恢復營藥，誠恐遠近僑胞，未及週知，特登報章，仰祈惠顧爲荷

極樂氏大補丸　大樽五圓　小樽三圓　此丸補氣補血治男女腰痛甜尿血弱功効欲來速用提前四小時服二粒包轉弱爲強

強壯丸　壹樽五毛　服後一點鐘見功轉老還童

生力丸　每粒五毛　能消新舊毒症風濕脚

搜毒丸　每樽二圓　每服一粒腫一服見功包無復發

止癢膏　每盒壹圓　專治小兒胎毒週身鹹粒遠年爛脚油皰頑症一搽見功

癬藥膏　每盒壹圓　新舊頑癬搽之掃除包無痛苦也

宜男丸　每粒五毛　一打五圓　提前四時服一粒强壯身体功効如神

補精藥水　每一个壹圓　單料壹圓　双料弍圓　每服一茶藥能開胃消食補血補氣虧佬良葯此藥方是西醫傳授

跌打丸　此丸專治跌打功効神速消腫止痛也

甜尿丸　牛料拾圓　一料廿圓　此丸馳名省港治甜尿之良藥也

婦人四喜丸　小樽三圓　大樽五圓　何爲四喜服此丸能除暗病一喜也服此丸身体强壯開胃消食二喜也服此丸旣除疾病身体日見强壯面容嬌艷三喜也服此丸旣除疾病身体日見强壯面容嬌艷得丈夫親愛而身有喜正是四喜也

加拿大雲高華　極樂氏藥行片打街東八十四號
枝行香港北河街四號A極樂氏葯行
國醫馬立邦　擅醫奇難雜症專治痔瘡包無痛苦外埠問証筆金三圓　電話TA. 3691
通信地址　GECK LOCK SIE
84 Pender St. E. Vancouver 4, B.C. Canada

KUO KONG SUK CO.
國光絲髮公司
27 PENDER ST. VANCOUVER B.C.

送禮諸君注意
本公司之最新目錄，已經出版，內容備載萬有，物美價廉，圖案詳明，容易採購，手此一卷，足以解決送禮問題，日內便向各顧客寄發，其未接到者，歡迎函索即奉。
雲埠國光公司啓

代東
逕啓者本支社謹擇於十一月十五日下午一時舉行成立第卅週年紀念慶典虔具潔茗同日下午五点半設筵歡叙敦請
洪門民治黨各級党部
達權總支社暨洪門大小機關叔父昆仲姊妹屆時駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸
乃磨達權支社同人敬約
Dart Coon Club, 608 Pine St. Nanaimo, B.C.